

คุณจะรังเกียจไหมถ้าฉันจะขอดูหน่อย ?

นำเสนอเมื่อ : 1 เม.ย. 2552

By all means เนี่ย เป็นสแลง (Idiom) ที่ค่อนข้างยากสำหรับคนไทย เป็นภาษาพูด ใช้เพื่อบอกว่า คุณนั้นมีความเต็มใจเป็นอย่างยิ่ง ที่จะให้ใครบางคนได้อะไรหรือจะทำอะไร

ตัวอย่าง

"Do you mind if I have a look?"

คุณจะรังเกียจไหมถ้าฉันจะขอดูหน่อย

"By all means"

ตามสบายค่ะ หรือ เชิญเลยจ้ะ

อีกอัน

Be my guest

เชิญเลยคะ

สแลงทั้งสองอันนี้ฮิตมาก ความหมายก็คล้ายๆกัน เราจะเจอบ่อยมากเลยนะ จึงควรจำไว้ให้ดีและใช้ให้เป็น โดยเฉพาะได้เจ้า "by all means" อะไรเนี่ย ถ้าคุณไม่เคยเจอมาก่อนหละก็ จะเดาก็คงเดาลำบาก เดามืดเดาถูกก็เขาไปเลย (แต่อย่าลืมชื่อทวยเตี๋ยวไปฝากทหารซ่านนะ ออิอิ)

เฮ้อ! วัยรุ่นสมัยนี้หัวเรดงังพิลึกเลยเนอะ

get ยิ่งลูก

มุกตลกอะ

อ้อ get แล้ว